

# HOFFEN



URZĄDZENIE DO STYLIZACJI WŁOSÓW 2 w 1

INSTRUKCJA | INSTRUCTION MANUAL





## URZĄDZENIE DO STYLIZACJI WŁOSÓW 2 w 1 Model: HB – 0253

(Wygląd i kolorystyka urządzenia mogą się nieznacznie różnić od oryginału)



### SPIS TREŚCI

1. ZASTOSOWANIE I FUNKCJE .....	4
2. DANE TECHNICZNE.....	4
3. ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA .....	4
4. OBJAŚNIENIE SYMBOLI .....	7
5. BUDOWA .....	8
6. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU .....	8
7. UŻYTKOWANIE.....	9
8. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA.....	11
9. NAPRAWA.....	11
10. PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT .....	11
11. UTYLIZACJA.....	12
12. DEKLARACJA CE .....	12
13. GWARANCJA.....	13

## 1. ZASTOSOWANIE I FUNKCJE

Urządzenie do stylizacji włosów 2 w 1 to Twój nowy sojusznik w tworzeniu pięknych fryzur. Dzięki niemu możesz tworzyć najbardziej oryginalne stylizacje i każdego dnia zachwycać nową fryzurą.

Przestrzeganie instrukcji zapewnia bezpieczną instalację i użytkowanie urządzenia.

To urządzenie jest przeznaczone tylko do prywatnego użytku domowego i nie może być używane do celów profesjonalnych.

## 2. DANE TECHNICZNE

Model	HB-0253
Nr partii	POJM200253
Napięcie nominalne	220–240 V~ 50/60 Hz
Moc nominalna	1000 W - 1200 W

## 3. ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA

1. Urządzenie może być używane przez dzieci starsze niż 8 lat i osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby o braku doświadczenia i wiedzy, jeżeli są one pod nadzorem osoby dorosłej lub korzystają z urządzenia bezpiecznie, zgodnie z instrukcją obsługi i rozumieją zagrożenia.
2. Należy zwracać uwagę na dzieci, by nie bawiły się urządzeniem.
3. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie może być wykonana przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej.
4. Jeśli przewód sieciowy jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, serwis lub odpowiednio wykwalifikowaną osobę aby uniknąć zagrożenia.
5. **OSTRZEŻENIE!** Nie należy używać urządzenia w pobliżu wody, nad wanną, basenem, pod prysznicem, nad umywalką lub innym zbiornikiem wodnym.



6. Gdy urządzenie jest używane w łazience, po zakończeniu użytkowania odłącz je od źródła zasilania, ponieważ bliskość wody stanowi zagrożenie, nawet gdy suszarka jest wyłączona.
7. Dla dodatkowej ochrony wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, zasilającym łazienkę, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nie przekraczającym 30 mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.
8. **Ostrzeżenie!** Nie używać na mokrych włosach. Włosy mogą być wilgotne.
9. Przed użyciem należy przeczytać całą instrukcję.
10. Używać urządzenia tylko tak jak opisano w niniejszej instrukcji.
11. Urządzenie jest przeznaczone tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.
12. Nie używać urządzenia do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
13. Zachować szczególną ostrożność, gdy w pobliżu urządzenia znajdują się dzieci.
14. Przed przystąpieniem do eksploatacji należy dokładnie rozwinąć przewód sieciowy.
15. Kontrolować regularnie przewód sieciowy i wtyczkę pod względem ewentualnych uszkodzeń.
16. Nie wieszać przewodu na ostrych krawędziach.
17. Nie ciągnąć urządzenia ani nie przenosić go trzymając za przewód, nie używać przewodu jako uchwytu, nie zamykać drzwi przytrzymując przewód i nie przeciągać przewodu nad ostrymi krawędziami.
18. Trzymać przewód zasilający z daleka od nagranych powierzchni.
19. **Uwaga!** Nie wolno zwiijać przewodu zasilającego wokół urządzenia!
20. Nie wyłączać urządzenia ciągnąc za przewód. Aby wyjąć wtyczkę z gniazdka sieciowego, chwytać za wtyczkę, nie za przewód.
21. **UWAGA!** Podczas pracy urządzenie rozgrzewa się. Nie dotykać elementów, które się nagrzewają (zębki szczotki) – **ryzyko oparzenia**.
22. Przed użyciem należy upewnić się czy napięcie wskazane na urządzeniu odpowiada napięciu w sieci prądu przemiennego.
23. Nie używać urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub działa w sposób nieprawidłowy.
24. Nie należy używać urządzenia, jeśli wcześniej upadło ono z wysokości i wykazuje widoczne oznaki uszkodzenia.
25. Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani w żadnej innej cieczy.
26. Nie dotykać urządzenia elektrycznego, jeśli wpadło do wody lub uległo zalaniu. Natychmiast odłączyć od sieci prądu przemiennego.
27. **UWAGA!** Nie dotykać urządzenia mokrymi rękami.

28. Nie kłaść na mokrej powierzchni.
29. Po każdym użyciu oczyszczać urządzenie z włosów oraz kurzu.
30. Zawsze odłączać od sieci prądu przemiennego podczas gdy urządzenie nie jest używane oraz przed jego czyszczeniem.
31. Nie wolno pozostawiać urządzenia bez nadzoru, gdy jest podłączone do sieci prądu przemiennego.
32. Jeśli urządzenie jest gorące, położyć je na powierzchni odpornej na wysokie temperatury i nigdy nie zakrywać urządzenia ręcznikiem, odzieżą itp.
33. Nie wolno podejmować prób otwierania korpusu lub demontażu jakichkolwiek części urządzenia. Wewnątrz nie znajdują się żadne części przeznaczone do naprawy.
34. Nie stosować urządzenia na sztucznych włosach.
35. Nie używać urządzenia w pobliżu łatwopalnych elementów, takich jak lakier do włosów, benzyna itp.
36. Zachować instrukcję oraz opakowanie jeśli to możliwe.
37. Jeśli urządzenie jest przekazywane innym osobom, instrukcja obsługi również musi zostać przekazana.
38. Elektroniczna wersja instrukcji obsługi dostępna jest pod adresem [www.instrukcje.vershold.com](http://www.instrukcje.vershold.com)



## 4. OBJAŚNIENIE SYMBOLI



Przeczytaj instrukcję.



Produkt zgodny z wymaganiami dyrektyw Unii Europejskiej.



Znak ostrzegający o nie używaniu produktu w pobliżu wody, nad wanną, basenem, pod prysznicem, nad umywalką lub innym zbiornikiem wodnym. Ryzyko porażenia elektrycznego.



Klasa ochronności II - w urządzeniach tej klasy ochronności bezpieczeństwo pod względem porażeniowym jest zapewnione przez zastosowanie odpowiedniej izolacji - podwójnej lub wzmocnionej - której zniszczenie jest bardzo mało prawdopodobne.



Urządzenie przeznaczone do użytku wewnątrz pomieszczeń.



**Ostrzeżenie!** Należy odłączyć urządzenie od źródła zasilania i pozostawić je do ostygnięcia przed wykonaniem czyszczenia i konserwacji w celu uniknięcia porażenia elektrycznego i oparzenia.



Utylizacja urządzeń elektrycznych i elektronicznych – patrz punkt UTYLIZACJA w niniejszej instrukcji.

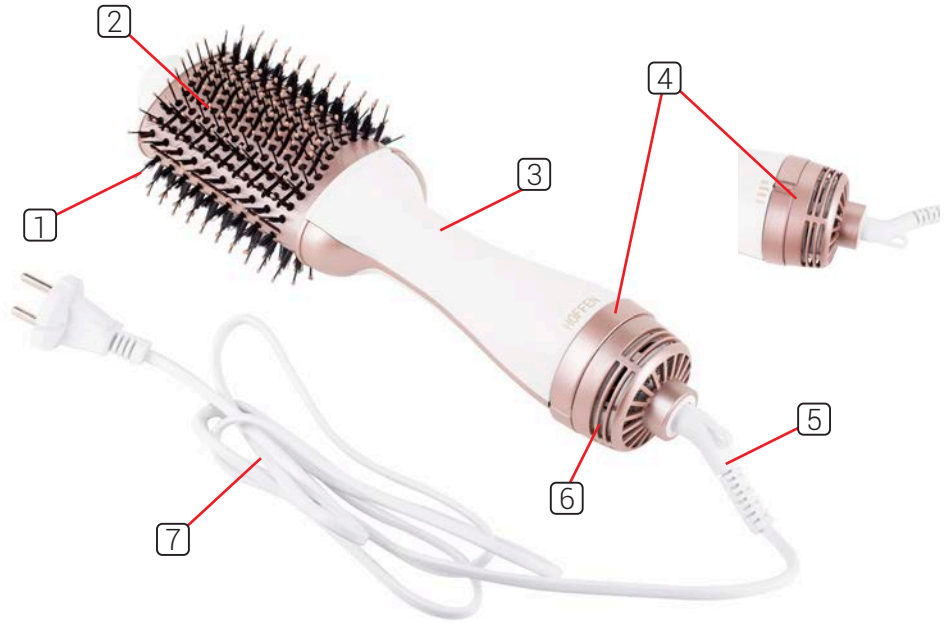


Znak towarowy, który oznacza, że producent wniósł wkład finansowy w budowę i funkcjonowanie systemu odzysku i recyklingu odpadów opakowaniowych.



Oznaczenie materiału, z którego wykonane jest opakowanie – tektura falista.

## 5. BUDOWA



1. Szczotka
2. Otwory nawiewu
3. Uchwyt
4. Włącznik/wyłącznik wraz z 3 rodzajami nawiewu
5. Obrotowe mocowanie z uchwytem do zawieszenia
6. Otwory wlotowe powietrza
7. Przewód sieciowy z wtyczką

## 6. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

Poniższe części powinny znajdować się w zestawie :

- 1 x Urządzenie do stylizacji włosów 2 w 1
- 1 x Instrukcja obsługi

Otwórz opakowanie i ostrożnie wyjmij urządzenie. Sprawdź, czy zestaw jest kompletny i bez uszkodzeń. Upewnij się, że części z tworzyw sztucznych nie są pęknięte, a przewód nie jest uszkodzony. Jeśli stwierdzisz, że brakuje części bądź są one uszkodzone, nie używaj urządzenia, lecz skontaktuj się ze sprzedawcą. Zachowaj opakowanie lub zutylizuj zgodnie z lokalnymi przepisami.





**Uwaga!** Dla bezpieczeństwa dzieci proszę nie zostawiać swobodnie dostępnych części opakowania (torby plastikowe, kartony, styropian itp.). Niebezpieczeństwo uduszenia!

## 7. UŻYTKOWANIE

**UWAGA!** Podczas pracy urządzenie nagrzewa się. Nie przykładaj dłoni, nie łap za otwory nawiewu – ryzyko oparzenia.  
**Nie dotykaj skóry głowy!**

**Ostrzeżenie!** Nie używać na mokrych włosach! Włosy mogą być lekko wilgotne.

### 7.1 Przed użyciem

1. Rozpakuj urządzenie i rozwiń przewód sieciowy.
2. Upewnij się, że napięcie elektryczne w gnieździe sieci elektrycznej jest zgodne z parametrami podanymi w niniejszej instrukcji obsługi.
3. Podłącz urządzenie do sieci elektrycznej.
4. Upewnij się, że włosy są czyste, suche lub lekko wilgotne.

### 7.2 Włączenie/wyłączenie urządzenia.

Aby włączyć urządzenie, wybierz rodzaj nawiewu i przekręć:

OFF – wyłączone

COOL – chłodny nawiew / niska temperatura

LOW – słaby ciepły nawiew

HIGH – mocny ciepły nawiew

Aby wyłączyć przekręć do pozycji OFF.



**Uwaga!** Nie dotykaj, nie kładź dłoni na otwory nawiewu! Ryzyko oparzenia.

### 7.3 Prostowanie włosów

1. Aby wyprostować włosy umieść część włosów (nie krótsze niż szerokość szczotki) pomiędzy rozgranymi ząbkami szczotki. Następnie przesun szczotkę (maks. 5 sekund) w dół, wzdłuż włosów bez zatrzymywania się, aby zapobiec przegrzaniu.
2. Czynność powtarzaj, aż wyprostujesz resztę włosów.

**Pamiętaj!** Nie należy dotykać skóry głowy, aby się nie poparzyć.

### 7.4 Modelowanie /podkręcanie włosów

1. Aby podkręcić włosy umieść część włosów (nie krótsze niż 5 cm) na szczotce. Następnie nakręć włosy – zatrzymując się na wybranej wysokości. Po około 10/20 sekundach odwiń włosy.
2. Czynność powtarzaj, aż zakręcisz loki na reszcie włosów.

Dla utrwalenia efektu po stylizacji użyj lakieru do włosów.

Po każdym użyciu należy wyłączyć urządzenie, odłączyć od sieci elektrycznej i pozostawić do ostudzenia! Po każdorazowym użyciu zawsze dokładnie usuń wszystkie włosy.

### Uwaga!

1. Jeśli urządzenie jest gorące, połóż je na powierzchni odpornej na wysokie temperatury i nigdy nie zakrywaj urządzenia ręcznikiem, odzieżą itp.
2. Nie stosuj urządzenia na sztucznych włosach.
3. Nie korzystaj z lakieru do włosów przed użyciem urządzenia.
4. Nigdy nie stosuj urządzenia na mokrych włosach, ale wilgotnych lub suchych.
5. Jeśli urządzenie jest używane na włosach farbowanych, ząbki szczotki mogą się zabarwić.
6. Nigdy nie dotykaj skóry głowy. Niebezpieczeństwo oparzenia!
7. Nigdy nie kładź urządzenia na mokrej powierzchni.
8. Zaleca się, aby NIE prostować włosów nad umywalką, wanną czy innymi zbiornikami z wodą.
9. Używaj urządzenia do prostowania włosów tylko i wyłącznie od ich cebulek aż po końce. Nigdy odwrotnie.
10. Włosy muszą być czyste i suche. Na włosach nie może się znajdować np. guma do włosów, lakier itd.

## 8. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Właściwe i regularne czyszczenie zapewnia bezpieczeństwo użytkowania oraz przedłuża żywotność urządzenia.



**Ostrzeżenie!** Wyłącz urządzenie, odłącz od zasilania i pozostaw do ostygnięcia przed wykonaniem czyszczenia i konserwacji w celu uniknięcia porażenia prądem elektrycznym i oparzenia.

1. Czyszczenie powinno być przeprowadzone dopiero po całkowitym ostygnięciu urządzenia.
2. Obudowę urządzenia przecierać suchą szmatką.
3. Należy regularnie oczyszczać urządzenie z włosów oraz kurzu. Nie czyścić przy użyciu żrących ani ściernych środków czyszczących.
4. Nie czyścić urządzenia pod bieżącą wodą ani nie zanurzać go w wodzie.

## 9. NAPRAWA

Urządzenie nie zawiera części serwisowanych przez użytkownika. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie. Zawsze zlecaj naprawę specjalście.

Jeśli przewód sieciowy jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, serwis lub odpowiednio wykwalifikowaną osobę aby uniknąć zagrożenia.

## 10. PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT


1. Zawsze przechowuj urządzenie w suchym, wentylowanym miejscu, niedostępnym dla dzieci.
2. Chronić urządzenie przed wibracjami i wstrząsami podczas transportu.

## 11. UTYLIZACJA

Materiały z opakowania nadają się w 100 % do wykorzystania jako surowiec wtórny i są oznakowane symbolem recyklingu. Utylizacji opakowania należy dokonać zgodnie z przepisami lokalnymi.

Materiały z opakowania należy zabezpieczyć przed dziećmi, gdyż stanowią one potencjalne źródło zagrożenia.

### Właściwa utylizacja urządzenia:

1. Zgodnie z dyrektywą WEEE 2012/19/UE symbolem przekreślonego kołowego kontenera na śmieci (jak obok) oznacza się wszelkie urządzenia elektryczne i elektroniczne podlegające selektywnej zbiórce. 
2. Po zakończeniu okresu użytkowania nie wolno usuwać niniejszego produktu poprzez normalne odpady komunalne, lecz należy go oddać do punktu zbiórki i recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Informuje o tym symbol kołowego kontenera, umieszczony na produkcie, instrukcji obsługi lub opakowaniu.
3. Zastosowane w urządzeniu tworzywa nadają się do powtórnego użycia zgodnie z ich oznaczeniem. Dzięki powtórnemu użyciu, wykorzystaniu materiałów lub innym formom wykorzystania zużytych urządzeń wnoszą Państwo istotny wkład w ochronę naszego środowiska
4. Informacji o właściwym punkcie usuwania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych udzieli Państwu administracja gminna lub sprzedawca urządzenia.

## 12. DEKLARACJA CE

Urządzenie zostało zaprojektowane, wyprodukowane i wprowadzone na rynek zgodnie z wymaganiami dyrektywy niskonapięciowej LVD oraz kompatybilności elektromagnetycznej EMC i dlatego wyrób został oznakowany znakiem CE oraz została wystawiona dla niego deklaracja zgodności udostępniana organom nadzorującym rynek.

W celu reklamacji produktu **należy dostarczyć urządzenie do Punktu Obsługi Klienta w dowolnym sklepie sieci Biedronka.**

Wszystkie pytania i problemy związane z funkcjonowaniem wyrobu, zgłoszeniem reklamacji można kierować na poniższy adres e-mail:

- **infolinia@vershold.com**
- lub kontaktować się telefonicznie: **+48 667 090 903**

Twoja opinia jest dla nas ważna. Oceń nasz produkt pod adresem:  
**[www.vershold.com/opinie](http://www.vershold.com/opinie)**

1. Gwarant niniejszego produktu udziela 24 miesięcy gwarancji od daty zakupu. W przypadku wykrycia wady, urządzenie należy zareklamować w miejscu zakupu.
2. Za produkt uszkodzony uważa się taki produkt, który nie spełnia funkcji określonych w instrukcji obsługi, a przyczyną tego stanu jest wewnętrzna właściwość urządzenia.
3. Uprawniony z gwarancji jest zobowiązany dostarczyć urządzenie do Punktu Obsługi Klienta w danym sklepie w celu reklamowania sprzętu. Przy realizacji uprawnień z tytułu gwarancji należy okazać dowód zakupu (paragon, faktura) oraz wskazać możliwie dokładny opis wady urządzenia, w szczególności zewnętrzne objawy wady urządzenia.
4. Gwarancja nie obejmuje produktów z uszkodzeniami mechanicznymi nie powstałymi z winy producenta lub dystrybutora, a w szczególności z powodu wadliwego użytkowania lub wynikłymi w następstwie działania siły wyższej.
5. Gwarancją nie są objęte produkty, w których usunięta została plomba zabezpieczająca oraz w których dokonano prób naprawy, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych.
6. Gwarancją nieobjęte są podzespoły ulegające naturalnemu zużyciu podczas eksploatacji.
7. Zaleca się reklamowanie sprzętu kompletnego celem ułatwienia weryfikacji usterki.
8. Niniejsza gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej zgodnie z postanowieniami Kodeksu Cywilnego z dnia 23 kwietnia 1964 roku (Dz.U.2014.121).
9. Zasięg ochrony gwarancyjnej obejmuje terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

**Producent (Gwarant):**

VERSHOLD POLAND Sp. z o.o.

ul. Żwirki i Wigury 16 A,

02-092 Warszawa, Polska

Wyprodukowano w Chinach



HAIR STYLING TOOL 2 in 1  
 Model: HB – 0253

(The appearance and colours of the appliance may vary slightly from the original.)



TABLE OF CONTENTS

1. APPLICATION AND FUNCTIONS.....	16
2. TECHNICAL SPECIFICATIONS .....	16
3. SAFETY INSTRUCTIONS .....	16
4. EXPLANATION OF SYMBOLS .....	19
5. APPLIANCE COMPONENTS.....	20
6. PACKAGE CONTENTS .....	21
7. USE.....	21
8. CLEANING AND MAINTENANCE .....	23
9. REPAIR .....	23
10. STORAGE AND TRANSPORTATION .....	23
11. DISPOSAL.....	24
12. CE DECLARATION.....	24
13. WARRANTY.....	25

## 1. APPLICATION AND FUNCTIONS

The hair styling tool is your new partner in creating gorgeous hairstyles. It allows you to create the most original hairstyles and enjoy a completely new look every single day.

Please follow the instructions contained in this manual for safe installation and use of the appliance.

This appliance is intended for private household use only; it may not be used for commercial purposes.

## 2. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model	HB-0253
Lot No.	POJM200253
Nominal voltage	220–240 V~ 50/60 Hz
Power rating	1000 W - 1200 W

## 3. SAFETY INSTRUCTIONS

1. The appliance may be used by children over 8 years of age and by individuals with reduced physical, sensory or mental capabilities or insufficient experience and knowledge, provided that they are supervised by an adult or use the appliance in a safe manner, in compliance with the instruction manual, and understand the hazards involved.
2. Do not allow children to play with the appliance.
3. Children must not clean or perform maintenance of the appliance unless they are supervised by an adult.
4. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, a service centre or a properly qualified individual to avoid hazard.
5. **WARNING!** Do not use this appliance near water reservoirs, over a bathtub, near a swimming pool, under a shower, over a sink or any other container with water.





6. When the appliance is used in a bathroom, unplug it after every use since the proximity of water presents a hazard even when the appliance is switched off.
7. For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the bathroom electrical circuit. In case of doubt, ask a qualified electrician for advice.
8. **Warning!** Do not use the appliance on wet hair. It may be used on damp hair.
9. Read the entire instruction manual before you start using the appliance.
10. Use the appliance only as described in this instruction manual.
11. The appliance is intended for indoor use only.
12. Do not use the appliance for purposes other than its intended use.
13. Be particularly careful if children are present near the appliance.
14. Unwind the power cord carefully before use.
15. Regularly check the power cord and the plug for damage.
16. Do not let the power cord hang over sharp edges.
17. Do not pull or carry the appliance by its cord. Do not use the cord as a handle. Do not close the door on the cord and do not pull the cord over sharp edges.
18. Keep the power cord away from hot surfaces.
19. **Caution!** Do not wrap the power cord around the appliance!
20. Do not unplug the appliance by pulling on its power cord. To unplug it, grasp the plug, not the cord.
21. **CAUTION!** The appliance heats up during operation. Do not touch the elements that heat up (brush bristles) – risk of burns.
22. Before using the appliance, make sure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the mains voltage.
23. Do not operate the appliance if it is damaged or malfunctioning.
24. Do not use the appliance if it has been dropped or shows clear signs of damage.
25. Do not immerse the appliance in water or any liquid.
26. Never touch an electric device if it has been immersed in water or water has been spilled on it. Disconnect it from the mains immediately.
27. **CAUTION!** Do not touch the appliance with wet hands.
28. Do not place the appliance on a wet surface.
29. Remove hair and dust from the appliance after every use.
30. Always disconnect the appliance from the mains when it is not in use and before cleaning.

31. The appliance must be supervised at all times when it is connected to the mains.
32. If the appliance is hot, put it on a heat-resistant surface and never cover it with a towel, an article of clothing etc.
33. Do not attempt to open the housing or dismantle any parts of the appliance. There are no user-serviceable parts inside.
34. Do not attempt to use the appliance for styling artificial hair.
35. Do not use the appliance near flammable materials, such as hair sprays, petrol, etc.
36. Keep this instruction manual and, if possible, the packaging.
37. If you intend to hand the appliance over to another individual, you need to hand over this instruction manual as well.
38. An electronic version of the instruction manual is available at: [www.instrukcje.vershold.com](http://www.instrukcje.vershold.com).



## 4. EXPLANATION OF SYMBOLS



Read the instruction manual



Product compliant with the requirements of the applicable European Union directives.



Do not use this product near water, bathtubs, swimming pools, showers, basins or other vessels containing water. Risk of electric shock.



Protection class II - in class II devices protection against electric shock is provided by suitable insulation (double or reinforced) which is highly unlikely to fail.



The appliance is intended for indoor use only.



**Warning!** Switch off the appliance, unplug it and let it cool down before cleaning and maintenance to avoid electric shock and burns.



Disposal of waste electrical and electronic equipment - see the DISPOSAL section of this manual

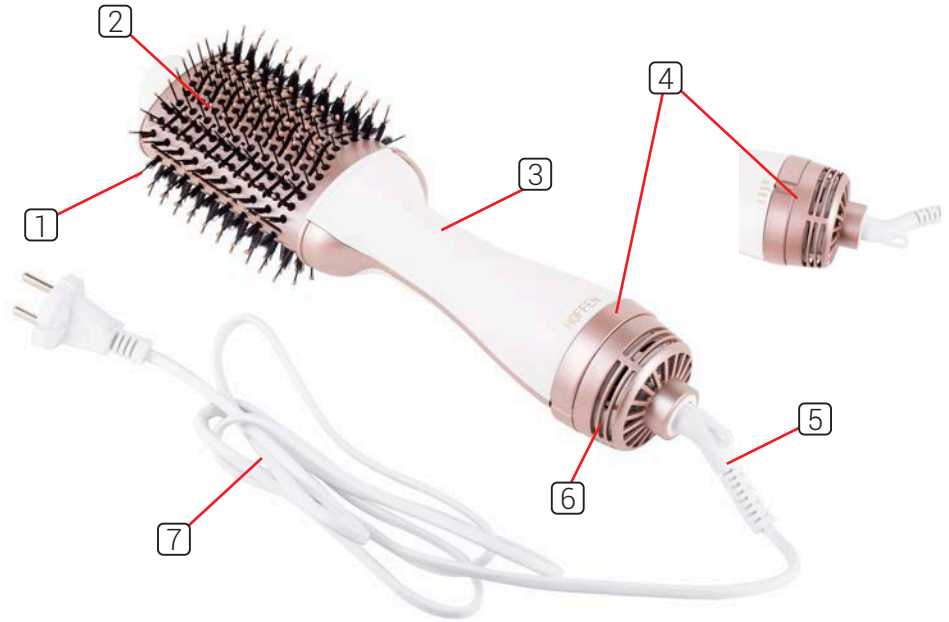


Trademark indicating that the manufacturer has made a financial contribution to the development and operation of a packaging materials recovery and recycling system.



Recycling code identifying the material from which the packaging is made – corrugated cardboard.

## 5. APPLIANCE COMPONENTS



1. Brush
2. Air blow outlets
3. Handle
4. On/off switch with 3 blowing types available
5. Swivel with hanging loop
6. Air inlets
7. Power cord with plug

## 6. PACKAGE CONTENTS

The package should contain the following items:

- 1 x Hair styling tool 2 w 1
- 1 x Instruction manual

Open the packaging and carefully take the appliance out. Make sure that the set is complete and that its components are undamaged. Check that plastic parts are not broken and the power cord is not damaged. If you find that any components are missing or damaged, contact the vendor and do not use the appliance. Keep the package or recycle it in accordance with local regulations.



**Caution! To keep children safe, do not leave packaging parts freely accessible. Danger of suffocation!**

## 7. USE

**CAUTION!** The appliance becomes hot during operation. Do not touch or grasp the air blow outlets - risk of burns.

**Do not allow the appliance to touch your scalp!**

**Warning!** Do not use the appliance on wet hair! Hair may be slightly damp.

### 7.1 Before use

1. Unpack the appliance and unfold the power cord.
2. Make sure that the voltage in the electrical power socket matches the parameters listed in this instruction manual.
3. Connect the appliance to a mains outlet.
4. Make sure that the hair to be styled is clean, dry or slightly damp.

### 7.2 Switching the appliance on/off

To switch the appliance on, select the air blowing type / intensity and turn the switch:

- OFF – the appliance is switched off
- COOL – cool blowing air / low temperature
- LOW – low speed hot blowing air
- HIGH – high speed hot blowing air

To switch the appliance off, turn the switch to the OFF position.



**Caution!** Do not touch and do not put your hands over the air blow outlets! Risk of burns.

### 7.3 Hair straightening

1. To straighten your hair, place a lock of hair (no shorter than the width of the brush) between the brush's heated bristles. Then move the brush down the length of your hair without stopping (max. 5 seconds) to prevent overheating.
2. Repeat this step until the rest of your hair is straight.

**Remember!** Do not allow the brush to touch your scalp, so as to avoid burns.

### 7.4 Hair styling / curling

1. To curl your hair, place a lock of hair no shorter than 5 cm on the brush. Then curl your hair – stopping at the desired hair level. After about 10-20 seconds, unwind your hair.
2. Repeat this step until you have curled the rest of your hair.

After styling, use hairspray to set the effect.

After every use, switch off the appliance, unplug it from the power supply socket and leave it to cool down! Always remove all hair from the appliance thoroughly after every use.

### Caution!

1. If the appliance is hot, put it on a heat-resistant surface and never cover it with a towel, an article of clothing etc.
2. Do not attempt to use the appliance for styling artificial hair.
3. Do not use any hairspray before using the appliance.
4. Never use the appliance on wet hair, only on damp or dry hair.
5. If the appliance is used for styling dyed hair, the brush bristles may absorb the hair colour.
6. Never allow the appliance to touch your scalp! Risk of burns!
7. Never put the appliance on a wet surface.
8. AVOID straightening hair over a sink, a bathtub or any other container with water.
9. Slide the hair straightening appliance from the hair roots to the strand end only. Never slide the appliance in the opposite direction.
10. The hair must be clean and dry. Before using the appliance, remove any hair gum, hair spray etc. from the hair.

## 8. CLEANING AND MAINTENANCE

Correct and regular cleaning will improve the safety and extend the lifespan of the appliance.



**Warning!** Before performing cleaning and maintenance operations, turn the appliance off, disconnect it from the power source and let it cool down, so as to avoid burns and electric shock.

1. The appliance may be cleaned only after it cools down completely.
2. Wipe the housing of the appliance with a dry cloth.
3. Remove hair and dust from the appliance regularly. Never use caustic or abrasive cleaning agents to clean the appliance.
4. Never clean the appliance under running water or immerse it in water.

## 9. REPAIR

The appliance contains no user-serviceable parts. Do not attempt to repair it on your own. Always have it repaired by a professional.

If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, a service centre or a properly qualified individual to avoid hazard.

## 10. STORAGE AND TRANSPORTATION


1. Always keep the appliance in a dry, well-ventilated location inaccessible to children.
2. During transport, protect the appliance against vibration and shock.

## 11. DISPOSAL

All the packaging materials are recyclable and labelled as such. The packaging should be disposed of in accordance with local regulations.

The packaging materials should be kept away from children, as these materials could pose a hazard.

### Correct disposal of the appliance:

1. According to WEEE Directive 2012/19/EC, the crossed-out wheelie bin symbol (shown on the left) is used to label all electric and electronic devices requiring segregation. 
2. After the end of its service life, this product cannot be disposed of as normal municipal waste; instead, it must be turned over to an electrical and electronic equipment collection and recycling point. The crossed-out wheelie bin symbol placed on the product, user manual or the packaging communicates this requirement.
3. The materials contained in the appliance can be recycled in accordance with the specific marking. Thanks to recycling, re-use of materials or other forms of utilizing used equipment you make a significant contribution to the protection of our natural environment.
4. Information on electrical and electronic devices collection points is available from local government agencies or from the dealer.

## 12. CE DECLARATION

This appliance has been designed, manufactured and marketed in accordance with the requirements of the Low Voltage Directive (LVD) and the Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive. Therefore, the product has been marked with the CE mark and a declaration of conformity has been issued for it, which is made available to market regulators.



To submit a complaint in relation to the appliance, **deliver it to a Customer Service Point at any Biedronka store.**

Should you have any questions and issues related to product operation or complaint submission, send them to the following e-mail address:

- **infolinia@vershold.com**
- or contact us by phone at: **+48 667 090 903**

Your opinion matters to us. Evaluate our product at: **[www.vershold.com/opinie](http://www.vershold.com/opinie)**

1. The Warrantor for this product grants a 24-month warranty valid from the purchase date. Should you find any defect, submit a complaint at the place of purchase.
2. A faulty/damaged product means a product failing to provide the features described in the user manual due to intrinsic properties of the appliance.
3. The Beneficiary under the warranty shall deliver the device to the Customer Service Point at a relevant store in order to submit a complaint about the equipment. When asserting your rights under the warranty, you need to present proof of purchase (purchase receipt, invoice) together with a description of appliance defect in as much detail as possible, in particular of the external manifestations of the defect.
4. The warranty excludes products with physical damage other than that occurred through the fault of the manufacturer or distributor, including specifically any damage resulting from incorrect usage or force majeure.
5. The warranty does not cover products from which the tamper-proof seal has been removed and products to which repairs, alterations or structural modifications have been attempted.
6. The warranty does not cover components subject to natural wear and tear during operation.
7. To facilitate defect verification, the product should be returned to the Service complete with all its original components.
8. This warranty for the sold consumer product does not exclude, restrict or suspend any rights of the Buyer stemming from warranty regulations covering defects in goods sold pursuant to the Civil Code of 23 April 1964 (Journal of Laws Dz.U.2014.121).
9. The warranty shall be applicable within the territory of the Republic of Poland.

**Manufacturer (Warrantor):**

VERSHOLD POLAND Sp. z o.o.

ul. Żwirki i Wigury 16 A

02-092 Warszawa

Poland

Made in China